

ትፍሥሕት

subst. , fem. et m. , Pl. ትፍሥሕታት ፣, *laetitia* , *gaudium* , εὐφροσύνη, χαρά al., Gen. 31,27; Ps. 4,8; Ps. 44,17; Ps. 150,4 (χορός); Prov. 10,28; Koh. 5,19; Sir. 2,9; Sir. 6,28; በትፍሥሕት ፣ Sir. 9,10; አልቦ ፣ ትፍሥሕት ፣ ዘይኔይስ ፣ እምሐሄተ ፣ ልብ ፣ Sir. 30,16; ወይን ፣ ለትፍሥሕተ ፣ እንለ ፣ እመሕያው ፣ ተፈጥረ ፣ Sir. 34,27; Jes. 14,7; Jes. 16,10; Jes. 24,8; Jes. 48,20; ትፍሥሕት ፣ ወሐሄት ፣ Jes. 51,3; Jes. 65,18; Jes. 66,9; (προσδοκία); Jer. 16,9; Jes. 31,33; ለብሰት ፣ አልባሰ ፣ ትፍሥሕታ ፣ Judith 10,3; 2 Esr. 22,43; 4 Esr. 7,28; 4 Esr. 8,62; Matth. 25,21 rom.; Hebr. 12,11; 1 Petr. 1,13 (ubi χαράν legisse videntur); ላገላገላ Sir. 6,31; Jes. 60,15; ይከውህ ፣ ትፍሥሕተ ፣ እስከ ፣ አመ ፣ እመውት ፣ Judith 12,14; ባቲ ፣ ይሰልጥ ፣ ትፍሥሕቶ ፣ αὕτη ἢ μερίς τοῦ μισθοῦ αὐτοῦ Sir. 11,18; ትፍሥሕታተ ፣ ሰማይ ፣ Sx. Haml. 25 Enc.; Sx. Mij. 3 Enc. a) *deliciae* , *voluptas* , τρυφή Sir. 14,16; Ps. 35,9; Hez. 34,14; ኩሉ ፣ ዕፀ ፣ ትፍሥሕት ፣ Hez. 31,16; ከመ ፣ ገነተ ፣ ትፍሥሕት ፣ Hez. 36,35; 4 Esr. 6,1; እመ ፣ ትሬስዮን ፣ ትፍሥሕተ ፣ ለሰንበታት ፣ τρυφερά Jes. 58,3. b) *solatium* , παράκλησις Jes. 66,11; Ps. 76,3. c) *res laetae* vel *secundae* , *dies laeti* ፣ በትፍሥሕት ፣ ἐν ἄγαθοῖς Sir. 12,8; Sir. 12,9; Judith 8,6. d) በትፍሥሕት ፣ προθύμως *promte* , *alacriter* , *libenter* , Tob. 7,8; 1 Petr. 5,2; φιλοφρόνως Act. 28,7 Platt. e) *alacritas* , *confidentia laeta* (*Freudigkeit*), ἔντευξις Herm. p. 40; Herm. p. 41; Herm. p. 42; Herm. p. 43. {DiL.1351}

Bibliography

Revisions

- Andreas Ellwardt *Sprachkennung*, on 21.10.2018
- Andreas Ellwardt *last updated txt file and doc file of Lexicon* on 19.4.2017
- Pietro Maria Liuzzo *exported from lexicon to XML* on 16.1.2017
- Pietro Maria Liuzzo *updated lexicon XML file adding nested senses* on 16.1.2017
- Andreas Ellwardt *updated txt file and doc file of Lexicon* on 22.11.2016